

Iglesia Católica

Nuestra Señora de los Dolores

3700 Thomas Street
Memphis, Tennessee 38127-5259
(901) 353-1530

Pastor: Padre Bryan P. Timby
Misa en Español los Domingos a las 5:00 pm

Cena a compartir y confraternización luego de la Misa el 1er Domingo de cada mes.

Adoración Eucarística cada Primer Viernes, 9 am-12 pm

Benedicción cada Primer Viernes, 12 pm

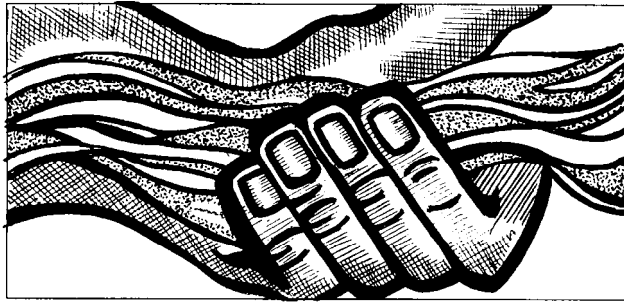
Clases de Preparación Bautismal para los Padres, el Segundo jueves de cada mes a las 7 p.m.

Quinceañeras: Notifique por favor la oficina de la parroquia UN AÑO antes de que su hija celebra su décimo quinto cumpleaños para asegurar que ella recibió la instrucción apropiada.



© 2007 J. S. Paluch Company, Inc.

Vigésimoprimer Domingo del Tiempo Ordinario
24 de agosto de 2008



© J. S. Paluch Co., Inc.

“Todo lo que ates en la tierra quedará atado en el cielo, y todo lo que desates en la tierra quedará desatado en el cielo”.

— *Mateo 16:19*

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Pondré en sus manos la llave de la Casa de David (Isaías 22:19-23).

Salmo — Señor, tu amor perdura eternamente; obra tuya soy, no me abandones (Salmo 138(137)).

Segunda lectura — Los designios de Dios son impenetrables, no se pueden comprender sus caminos (Romanos 11:33-36).

Evangelio — Tú eres el Cristo, el Hijo de Dios vivo (Mateo 16:13-20).

SEGÚN RUMORES . . .

En la época de Jesús circulaban muchas creencias sobre el Mesías, el Cristo, el Ungido de Dios. San Mateo, san Marcos y san Lucas cuentan la historia de la profesión de fe de Pedro en Cesárea de Filipo; sólo san Mateo incluye la parte que escuchamos hoy en la que esta manifestación de fe en Pedro lo convierte en la piedra sobre la que Jesús edificó su Iglesia. Jesús sabe, como lo ilustró antes en el Evangelio según san Mateo con la parábola de las casas edificadas sobre arena y sobre piedra, que nada que no tenga cimientos firmes puede durar. También hoy escuchamos a Jesús agregar, inmediatamente luego de la profesión de Pedro, una orden estricta de no decirle a nadie en seguida. La fe es la base pero se necesita tiempo, enseñanza y discernimiento para comprender esto adecuadamente y poder decírselo a los demás. Es más, en los tres evangelios, lo primero que Jesús hace luego de ser revelado como Cristo por la fe de Pedro es comenzar a enseñarle a sus discípulos que ser el “Mesías” o “Cristo” significa sufrir mucho y morir, creencias que no se tenían comúnmente sobre el Ungido de Dios.

ASÍ EN LA TIERRA COMO EN EL CIELO

En el curso de los evangelios hay una enseñanza constante de Jesús, la cual indica que la manera en que vivimos y actuamos en la tierra tiene una relación íntima con las obras del reino de Dios. “Hágase tu voluntad así en la tierra como en el cielo” es lo que pedimos e inmediatamente agregamos “perdona nuestras ofensas así como nosotros perdonamos a los que nos ofenden”. En el juicio final del Evangelio según san Mateo se nos dice que la forma en que tratamos a los hambrientos, a los pobres, a los marginados y a los oprimidos es la forma en que tratamos a Cristo. Hoy Jesús le da a Pedro su vocación, tal como nos la da a cada uno de nosotros los bautizados, o sea, a la Iglesia. Podemos no entender este pasaje o no interpretarlo bien si pensamos que podemos ejercer algún tipo de control sobre la gracia o sobre la misericordia celestial. Es más preciso decir que Jesús nos da el encargo poderoso (y un tanto abrumador) de vivir una vida cimentada en el perdón celestial e infinito, de ser testigos de él, el Mesías, el Cristo que, al morir en la cruz para cumplir la obra que se le encargó como Mesías dijo como últimas palabras, “Padre, perdónalos”.

Copyright © 2007, World Library Publications. All rights reserved.

Intenciones para las Misas

Sábado, 23 de agosto, 4:00 pm

Fran Schmitt +

Domingo, 24 de agosto, 8:00 am

Margaret y Pete Bolgeo +

Domingo, 24 de agosto, 10:30 am

Pro Populo

Domingo, 24 de agosto, 5:00 pm

Int. de Abbulah Baig

Lunes, 25 de agosto, 8:15 am

Margie Patton +

Martes, 26 de agosto, 8:15 am

Int. de Angelo Lobianco

Miércoles, 27 de agosto, 6:30 a.m.

James O. Harley +

Jueves, 28 de agosto, 8:15 a.m.

Paul y Emma Goetz +

Viernes, 29 de agosto, 8:15 a.m.

Servicio Comunión

Sábado, 30 de agosto, 8:15 am

Alice Hanrahan +

Sábado, 30 de agosto, 4:00 pm

Jim O'Toole +

Recordar a los muertos ofreciendo la masa para ellos es una cosa honorable a hacer. Llame la oficina para tener una masa dicha para su amó unos.



En el Hospital

Ruego para el Enfermo

En el hospital: Helene Weiss (St. Francis-Park Avenue, room 569)

Barbara Allard, Bill & Grace Aspinall, Dewey Aureli, Theresa Baker, June Bennis, Rebecca Bethune, Julius (Sonny) Black, Crissy Brigance, Kathy Scola Burrows, Robert Butler, Keith Carpenter, Trudi Collier, DePriest Family, James Essary, Elena Everroad, Tony Drewitz, Margaret Dries, Rena Frazier, John Paul Fields, Carolyn Fracchia, Alice Fricks, Sue Guinn, Linda Gonzales, Theresa Greco, Eileen Haklitch, Amanda Hall, Bootsie Hammett, Peggy Hooten, Lynn Hupp, Michael Jackson, Margaret Jones, Earline Johnson, Robert Kuehner, Mildred Lewis, Robert Lutts, Jerry Lynn, Louise Macdonald, Thomas Miller, Bill Nutt, Eudora Mays, Jackie Perfetti, Waldyr Poilis, Dr. Cheryl Pearson, Kenneth Rainey, Louisa Reilly, James & Maureen Spain, Brooklyn Swann, Fr. Bryan Timby, Keith Trenham, Carolyn Walsh, Lewis Wilkinson, Mary Wilson, and Angie Wright.



LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 2 Tes 1:1-5, 11-12;
Mt 23:13-22
Martes: 2 Tes 2:1-3a, 14-17;
Mt 23:23-26
Miércoles: 2 Tes 3:6-10, 16-18;
Mt 23:27-32
Jueves: 1 Cor 1:1-9; Mt 24:42-51
Viernes: 1 Cor 1:17-25; Mt 6:17-29
Sábado: 1 Cor 1:26-31; Mt 25:14-30
Domingo: Jer 20:7-9; Sal 63(62);
Rom 12:1-2; Mt 16:21-27

TRADICIONES DE NUESTRA FE

Mientras que la población de estudiantes no-hispanos va bajando en los Estados Unidos de América, el número de estudiantes hispanos va creciendo en las escuelas primarias y secundarias. Esta es buena noticia para los latinos. La mala noticia es que el porcentaje de estudiantes latinos que abandonan la escuela y nunca terminan su educación sigue creciendo. De la misma manera, el número de latinos que van a la universidad continúa muy bajo y muchos de los que asisten nunca terminan por falta de recursos, documentos legales o apoyo familiar.

La familia constituye uno de nuestros valores centrales como hispanos. Esta no debe ser una barrera sino un apoyo para que se eduquen nuestros hijos e hijas. Recuerdo bien que a la edad de 6 años mi papá me hacía pasar y repasar el abecedario. Durante la primaria, él y mi mamá me corregían la tarea, y cuando no quería ir a la escuela, me hacían ver lo difícil que es la vida cuando no se tiene escolaridad. Mis padres no terminaron la escuela pero todos sus hijos ahora somos maestros. La educación comienza en el hogar, animen a sus hijos.

~ Fray Gilberto-Glz, OFM, © Copyright, J.S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo:	Vigésimoprimer Domingo del Tiempo Ordinario
Lunes:	San Luis de Francia; San José de Calasanz
Miércoles:	Santa Mónica
Jueves:	San Agustín
Viernes:	El Martirio de San Juan Bautista
Sábado:	Santa María Virgen



Collections 17 de agosto 2008 y Asunción

Inglés Misas (3):	\$ 3,277.67 (ofertorio)
	\$ 8.00 (deuda reducción)
Misa en Español:	\$ 216.82 (ofertorio)
	\$ (deuda reducción)

VENTA DE TAMALES – La hojita para ordenar los tamales hechos por las mujeres de nuestra parroquia estarán disponibles en el boletín este y el próximo fin de semana. Habrá tamales disponibles de puerco y pollo. La fecha límite para ordenarlos es el último domingo de Agosto (31 de agosto). Todas las órdenes deben ser pre-pagadas. Los representantes estarán en todas las Misas los próximos dos fines de semanas para obtener sus órdenes. *Haga su cheque pagadero a OLS y indique que es para el Fondo del Aire Acondicionado.* Una segunda venta de tamales será efectuada en la Primavera para beneficio de nuestra escuela parroquial. Los tamales estarán disponibles para recoger el fin de semana del 6-7 de septiembre.

Concierto de Beneficiencia por las Misiones en Haití– Habrá un concierto de beneficiencia presentando a Johnny Yancey & la Orquesta de Jazz del Santuario para apoyar el Programa de Hermandad Parroquial de las Américas, la Fundación de Visitación al Hospital y el equipo local de misiones a Haití, el domingo, 24 de agosto, a las 4:00 p.m., en Bridges (located at 477 N. Fifth Street at Auction Street. \$30.00/person; \$50.00/couple. Llamar al 827-7366 o 726-6884 para más información.

FELIGRESES EN CLÍNICAS DE REPOSO:

Jackie Perfetti
San Francisco Clínica de Reposo, 309
5959 Park Avenue
Memphis, TN 38119

Carolyn Fracchia
St. Peter Villa, 331-A
141 North McLean
Memphis, TN 38104

Ginger Shemwell
Luther Tower - Senior Apartments
274 S. Highland, #106
Memphis, TN 38111

Uno de los trabajos corporales de la misericordia es visitar al enfermo. Pare por favor adentro para visitar a estos feligreses cuando usted está en la vecindad. Si usted no puede visitarlos, envíe una tarjeta. Enseñe a sus niños a cuidar para el enfermo incluyéndolos en sus actividades para el enfermo.

Esta Semana en Nuestra Señora de Dolores

Domingo, 24 de agosto

Misa – 8:00 am

Misa – 10:30 am

Misa (Español) – 5:00 pm

Lunes, 25 de agosto

Misa – 8:15 am

Martes, 26 de agosto

Misa – 8:15 am

Miercoles, 27 de agosto

Misa – 6:30 am

Legión de María – 5:15 pm,
Sala de Lucius

Jueves, 28 de agosto

Misa – 8:15 am

Viernes, 29 de agosto

Misa – 9:00 am

Sábado, 30 de agosto

Misa – 8:15 am

Confesións – 3:00 pm

Misa – 4:00 pm

Domingo, 31 de agosto

Misa – 8:00 am

Misa – 10:30 am

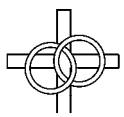
Misa (Español) – 5:00 pm

SÉ UNA ROCA

La historia de Pedro como seguidor o amigo de Jesús es un poco irregular. Resulta natural preguntarnos si Jesús, al darle las llaves del Reino, no se sintió un poco como el padre que le entrega a su adolescente las llaves del auto de la familia. Pero fue en el momento en que el poder y la presencia de Dios irrumpió traspasándolo todo para que brotara de Pedro la gran profesión de fe en Cristo como Mesías que Jesús eligió establecer el vínculo entre la misericordia amorosa de Dios y nuestra vocación como testigos de ese amor y ese perdón en la tierra.

Como cualquier padre, Jesús sin duda previó las fallas, las maniobras irresponsables y los sentidos dañados, las colisiones hacia donde se dirigiría la Iglesia. Pero, lo que es más importante, también nos vio en el momento en que Dios prefiere vernos: capaces de manifestar gran fe, con el deseo de permanecer a los pies de Cristo para comprender lo que realmente es ser Mesías y ser Cristo. Como nos lo señala hoy la carta a los Romanos, no hemos conocido jamás el pensamiento del Señor o llegado a ser su consejero, mas Dios nos conoce y aún elije para que manifestemos el reino de justicia, gozo, hermosura y paz. Que esta sea nuestra vocación. Que siempre busquemos ser tierra firme donde se pueda fundar la Iglesia de Jesucristo y sobre la cual sigue edificándose.

© Copyright, J. S. Paluch Co.



Santo Matrimonio



La próxima clase de Preparación Matrimonial en Español será en la Iglesia de San Miguel, 3863 Summer Ave. Los Jueves 4, 11, 18, 25 de Septiembre y 2 de Octubre del 2008 de 6:30pm a 8:30pm. Llame al (901) 722-4759 para más información.

Vacantes en la Escuela Nuestra Señora de los Dolores para el año 2008-2009 - Muchos grados en la Escuela Nuestra Señora de los Dolores tienen vacantes disponibles para el próximo año escolar. Si usted conoce familias quienes está enviando sus niños a las escuelas públicas por favor hablele de nuestra escuela parroquial. Sus niños recibirán una mejor educación, más atención de sus maestros, y serán mejores instruidos en su fe como Católicos, también recibirán preparación para sus sacramentos. Hay ayuda financiera disponible para los que cualifiquen. Dígale que llamen a la escuela (358-7431) para hacer una cita con Mrs. Pettit. La escuela está cerrada los viernes, sábados y domingos durante el verano.

Habitat Para la Humanidad está buscando voluntaries para los prtector de Otoño. Ellos necesitan adultos que puedan clavar, platar arbustos, levantar paredes, colgar techo, pintar y otras tareas. Todo el trabajo tomará lugar durante los fines de semana. Favor de llamar al 761-4771 para poner su nombre en la lista de voluntarios.



Confirmación

Perparación Sacramental para Niños

– Los niños deben estar inscritos en la educacion religiosa por un año completo antes de comenzar la preparación sacramental. Aquellos niños de 7 años o mas quienes no han sido bautizados deben participar en unas clases especiales

para prepararlos en su completa iniciacion a la Iglesia a traves de los sacramentos de Bautismo, Confirmación y Eucaristia en la Vigilia Pascual. Por favor registre a sus niños en las clases de religion en los dias designados o llamar a la Oficina Parroquial (353-1530).



*Primera
Comunion*

CELEBRACION DEL DIA DE FIESTA PARROQUIAL – El lunes 15 de septiembre, es la Fiesta de Nuestra Señora de los Dolores, nuestra fiesta parroquial. Lo celebraremos con una Misa a las 6:30 pm., una procesión para dedicar el Jardin Memorial del Padre Rick Gantert, y una cena a compartir en el gimnasio. Tambien tendremos la bendición de nuestros peregrinos quienes saldrán al día siguiente para Irlanda. Durante el mes de septiembre estaremos rezando la Coronilla de Nuestra Señora de los Dolores antes de todas las Misas, sábado y domingo como manera de celebrar de testigos de la fe de María en Jesus, que nuestra parroquia da por su mera existencia. El Comité de Vida Espiritual está ordenando las cuentas de la coronilla las cuales estarán disponibles muy pronto en el gabinete de artículos religiosos en el vestibulo de la iglesia.



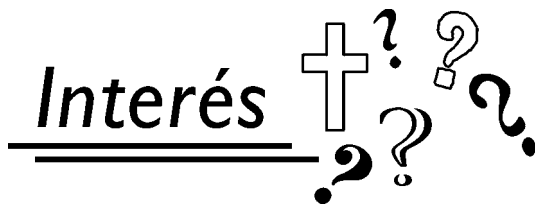
La Cocina del Padre – El Padre Timby ha estado muy ocupado en su cocina por las pasadas semanas. Gracias a todos los parroquianos quienes le han traído varios tipos de frutas que él ha podido preparar 120 jarras de mermelada con ellas. El ha hecho mermelada con uvas, fresas, cerezas, y ciruelas. Muchas de las variedades están hechas con azucar natural de acuerdo a la receta del año 1880's, pero el ha hecho la mermela de fresa con *Splenda* que los diabéticos pueden disfrutar y también la mermelada de ciruela con azúcar reducida. El ofrece estos frutos de su labor para la parroquia por donativos para el Fondo de la Iglesia “Necesitamos un Aire Acondicionado Mejorado” y el fondo “Necesitamos un Techo Nuevo en un Par de Años.” Las mermeladas estarán disponibles comenzando el próximo fin de semana.



Se necesitan Maestros de PRE– Si usted disfruta de los niños y esta buscando un ministerio recompensante para server a su parroquia, esto es para usted! Se requiere que los matesros sean mayors de 18 años y un Católico participante. Por favor ore para que Dios le abra su corazón para comprtir su fe con los niños de nuestra parroquia. Para más información, comuníquese con el Padre Timby en la rectoría o con Brenda Plessinger al 837-8014.

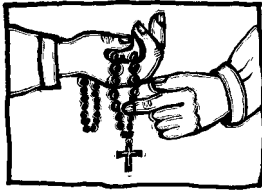
Registración para el PRE– La escuela comenzará antes de que usted se de cuenta. Los niños deben aprenden sobre su fe Católica tanto como de sus destrezas académicas.. Este conocimiento les capacita para construir la fundación para que su fe pueda crecer. Como adultos, sabemos cuan im,portante es tener una fe fuerte para enfrentar los retos que todos enfrentamos. Todo niño entre los 3 años y la secundaria que no asisten a la Escuela Católica necesitan asistir a las clases de Educación Religiosa. Registración sera luego de todas las Misas el 23 & 24 de agosto. Para aquellos quienes se pre-registren antes de que las clases comiencen en septiembre el costo sera \$20. Para las familias que se registren el primer día de clases o más tarde, el costo sera \$25. Para más información, favor de comunicarse con Brenda Plessinger al 837-8014.

R.C.I.A. – Conoces a alguien que tenga interés en aprender mas sobre la Fe Católica o en hacerse Católico. Las clases que dirigen al Rito de Iniciacion Cristiana de Adultos (R.C.I.A) comenzarán el 10 de septiembre. Por favor comuníquese con la oficina parroquial al 353-1530 o con Gerry Taulman (278-7517 para mas informacion. Las clases son los miércoles en la tarde luego de la Misa de las 6:30 p.m. y están dirigidas para aquellas personas bautizadas en otra religion cristiana, aquellos quienes no se han bautizado, y aquellos Católicos quienes no han estado practicando su Fe por muchos años y quieren regresar a la Mesa Familiar.



Clases de Preparación Bautismal para los Padres – Las clases para los padres que quieran bautizar a sus niños serán el Segundo jueves de cada mes a las 7:00 p.m. en el Salón Krug. Estas clases son requeridas para padres y padrinos. Reservaciones son requeridas para tener listo suficiente material de studio. Llamar a Carolina Roque al 357-5245 para hacer la reservación. Según las Pautas Diocesanas, deben registrarse padres que piden el Bautismo para sus niños en la parroquia y asistiendo a la Misa semanal para seis prior de los meses al bautismo. *Todos los padrinos o deben estar viviendo según todos los requisitos de la Iglesia de matrimonio o la sola vida y Misa semanal asistiendo en su parroquia de la casa antes de que ellos puedan aprobarse para ser los padrinos.* El Las clases se deben terminar por lo menos un mes apuesta del que la fecha deseada del bautismo un tener en cuenta la terminaciones de la todo el papeleo que mar requerido por la iglesia.

El Padre Timby aún está preparando deliciosas mermeladas y salsas en la cocina. Esta semana el recibió cerca de 100 libras de manzanas recogidas por el grupo juvenil y otros miembros de nuestra parroquia. El agradece a todos por su generosidad y confianza en sus destrezas culinarias. El no necesita más fruta por el momento. Lo que él necesita son jarras de ½ pinta. Si usted ha vaciado cualquiera de las jarras de mermelada que ha recibido de la Cocina del Padre, sería tan amable de regresar algunas a la oficina parroquial para ayudar a reducir los gastos. **MUCHISIMAS GRACIAS!**



La Coronilla de Nuestra Señora de los Dolores – Muchos miembros de OLS no están familiarizados con esta oración que tiene su origen con Santa Brígida de Sweden durante un peregrinaje que ella hizo a la Tierra Santa. Es similar al rosario pero con un número diferente de cuentas y un orden diferente para las oraciones. Así es como se dice la Coronilla a Nuestra Señora de los Dolores:

- Con el crucifijo haga la *Señal de la Cruz*, tocando el crucifijo en la frente, el pecho y los hombros.
- En la primera cuenta diga, “Oh Dios, ven a asistirme ; Oh Señor, apúrate a ayudarme.”
- En la segunda cuenta diga, “Señor Jesus Cristo, hijo de Dios Vivo, ten misericordia de mi, un pecador.”
- En la tercera cuenta, “Doloroso e Inmaculado Corazón de María, ruega por mi.”
- En la cuarta cuenta, “*Gloria al Padre, y al Hijo...*”
- Un *Padre Nuestro* y siete *Ave Marias* son dichas por cada uno de los siete Dolores de María. Anuncia el dolor luego dice el *Padre Nuestro* seguido por las siete *Ave Marías*. Ninguna otras oraciones siguen la septeta.
- Los siete Dolores de María son:
 - La Profecía de Simeon
 - La Huida a Egipto
 - La Pérdida del Niño Jesus en Jerusalem
 - María se Encuentra con Jesus Camino al Calvario
 - La Muerte del Señor Jesus
 - María recibe el Cuerpo de Jesus en sus Brazos
 - El Entierro de Jesus
- Luego de la séptima septeta, se dice un *Padre Nuestro*, un *Ave María* y un *Gloria* por las intenciones del Papa, usando una cuenta singular.
- Se dicen tres *Ave Marías* en las tres cuentas en honor a las lágrimas de Nuestra Dolorosa Madre.
- La coronilla concluye con la *Señal de la Cruz* en la misma manera en que comenzamos.



Elecciones del Consejo Pastoral– El Consejo Pastoral estará llevando a cabo elecciones durante el primer fin de semana de octubre para llenar tres asientos en el Consejo. Un asiento sera elegido por un término de tres años, expirando en el 2011. Un asiento sera asignado por un término de tres años, expirando en el 2011. El tercer asiento sera elegido para llenar la vacante dejada por la renuncia del Sr. Richard Gonzáles, cuyo término expira en el 2010. Al menos tres candidates son necesarios. El candidate que reciba la mayor cantidad de votos será elegido para un término que dura hasta el 2011.

El candidato en segundo lugar con el número de votos sera “asignado” para el término que expira en el 2011. El candidate en tercer lugar por el número de votos sera elegido para llenar la vacante dejada por la renuncia del Sr. Gonzáles. Si está interesado, favor de ver al Padre Timby lo más pronto posible.

LAS LLAVES DEL CIELO

Porque aunque ustedes crean que el cielo todavía está cerrado recuerden que el Señor le dejó las llaves del cielo aquí a Pedro; y por su mediación, a la Iglesia, llaves que cada uno llevará consigo si ha sido interrogado e hizo la confesión [de fe].

—Tertuliano



Voluntarios...

Trabajo de Pintura en la Parroquia – Estamos asumiendo el trabajo de pintar los techos en los pasillos y en la entrada de la iglesia, entrada de la escuela y entre la escuela y la rectoría. El Sr. Noe Pérez está organizando este esfuerzo y necesitamos voluntarios que ayuden a raspar y a pintar las estructuras en las próximas semanas. El trabajo se realizará en la tarde y los sábados. Los padres que reciben asistencia financiera de la escuela se les urge especialmente a ayudar en este proyecto. Llamar a Noe a (901) 598-6854.

Padre Pancho



© 2002 World Library Publications, a division of J. S. Paluch Co., Inc.

"Hola, ésta es la parroquia de San Antonio...
Su alma está en el corazón de nuestro ministerio.
Habla el Padre Pancho."